

**TARIFAS:**

Suscripción mensual . . . . . ₡ 1-00  
 Número suelto . . . . . 0-05  
 „ atrasado . . . . . 0-25  
 Avisos y comunicados  
**Precio convencional**  
 Apartado de Correo N° 539

# EL DIA

**OFICINAS:**

Redacción y Administración  
 7ª Avenida, 50 varas al Oeste del Almacén de muebles de don Juan R. Mata y contiguo al bufete del Licdo. don Joaquín Aguilar y a la casa de don Aquiles Bonilla

**DIARIO INDEPENDIENTE**

DIRECTOR PROPIETARIO, *Rafael Alpízar A.*

Año III

San José, viernes 21 de Noviembre de 1902

Número 643

**EL REY DE LOS BRANDY**

GAUTIER FRERES

—o Casa establecida en 1755 o—

En botellas 1, 2, 3, 4 y 5 Estrellas      En barriles 1, 2 y 3 Coronas



**A B C**

El mejor Champagne

*VICTOR CLICQUOT*

Carta Blanca A B C

Importa: G. de Benedictis

**VENDO**

la finca denominada *La Suiza*; consta de 45 manzanas de café en perfecto estado, 60 de potrero y el resto de montaña, y 65 cabezas de ganado vacuno y caballar

Una buena casa de habitación y casas pequeñas para peones aguas magníficas y máquina de aserrar.

Parte en construcción de un buen patio de beneficio; altera sobre el nivel del mar: 2.050 pies en la parte más baja.

Para precio y condiciones enten derse en la "Pulpería del Limón" con

**Pío Acuña.**

**Carpintería,**

Ebanistería y Tapicería

Contando con un personal completo y con materiales de primera clase, ofrezco al público en general todo trabajo en los tres ramos que arriba menciono y en lo que se refiere á construcciones, garantizando las obras y dejando satisfechos á los que tengan á bien ocuparme.

San José, Calle Central, Sur, N° 451, local que ocupó don Jorge Morales.

**Andrés Céspedes**

**100 colones**

A quien presente en mi taller de Platería dos brillantes grandes, uno blanco y otro amarillo, que perdí en la Calle Central, Sur, de la Dolorosa al puente del río María Aguilar, le daré una gratificación de ₡ 100-00. Muy especialmente suplico á los propietarios de casas de empeño, joyerías, tiendas de comercio, etc. que, si les llegan á vender dichos brillantes, se sirvan avisarme, por lo que les estimaré altamente á más de la gratificación que les corresponderá.

**Francisco Meléndez Z.**

—o OBSERVACIONES o—

EL DIA se publica todos los días, con excepción de los festivos.

El precio de anuncios y comunicados es convencional.

Los trabajos de los colaboradores y corresponsales serán revisados, corregidos ó rechazados por la Dirección de este diario.

El Director es responsable solamente de aquellos artículos que se publiquen sin firma ó pseudónimo alguno.

En *Sección ajena* se insertará todo trabajo de interés particular, siempre que en el original venga la firma responsable, sin cuyo requisito no se dará publicidad á ninguno de dichos trabajos.

No se devuelven originales.

Toda la correspondencia debe dirigirse al Director.

**AGENTES**

—DE—

**EL DIA**

—o—

- |                              |                    |
|------------------------------|--------------------|
| Cartago . . . . .            | Jesús Salazar R.   |
| Alajuela . . . . .           | Ricardo Saborío h. |
| Heredia . . . . .            | Nicolás Cartín     |
| Barba . . . . .              |                    |
| Santa Bárbara . . . . .      | F. F. de Altamira  |
| Limón . . . . .              | Francisco Carranza |
| Vía á Limón . . . . .        | José Rojas         |
| Santiago . . . . .           | Federico Aymerich  |
| Juan Viñas . . . . .         | Federico Quesada   |
| Paraiso . . . . .            | Jenaro Vargas M.   |
| San Ramón . . . . .          | Máximo Solano      |
| La Unión . . . . .           | Carlos A. Zeledón  |
| Sn. Pedro Moján . . . . .    | Benjamín Herrera   |
| Escasú . . . . .             | G. J. Valverde     |
| Santa Ana . . . . .          | Víctor M. Sáenz    |
| Santo Domingo . . . . .      | Rafael Solano      |
| Desamparados . . . . .       | J. Elías Ramos     |
| Grecia . . . . .             | J. Elías Ramos     |
| Naranjo . . . . .            | Carlos Clavera     |
| Puntarenas . . . . .         | Moisés G. Aguilar  |
| Esparta . . . . .            | Gonzalo Villar     |
| Liberia . . . . .            | Virgilio Alvarado  |
| Atenas . . . . .             | Fidel Quesada      |
| San Mateo . . . . .          | Trino Araya M.     |
| Palmares . . . . .           | Mateo Mena         |
| Miramar . . . . .            | Carlos Figuls      |
| Furrialba . . . . .          | Daniel Flores      |
| Santa Cruz . . . . .         | Santiago Segura h. |
| Sta. María de Dota . . . . . |                    |
| Gvadalupe . . . . .          |                    |

Se solicitan agentes en los lugares donde no tenemos.

**CIRCULO**

—DE—

**Artesanos Católicos**

San José.—Avenida 8ª Oeste.—Nos. 85 y 89, frente al Parque Central

**Gran Fabrica**

RUEGO AL PÚBLICO se dignen visitar m.

—o DE o—

**MUEBLES**

almacén de 7 a. m. á 7 p. m.

*Emplea las más finas y*

*mejores maderas del*

*país. Compíte en ca-*

*lidad y precio con los*

*muebles extranjeros que*

*se importan.*

Av. Central, Este, n° 531

**Jorge Morales Bejarano**

El 1º de noviembre trasladé mi despacho al local frente á la casa de don Federico Tinoco.

Ricardo Kriebel  
 Dentista alemán.

**SE Vende**

Un buen lote de madera en perfecto buen estado. En esta oficina darán razón San José, 13 de octubre de 1902.

**BUENA OPORTUNIDAD.**

A 15 minutos de Juan Viñas se vende una finca, con casa, y algunas vacas y caballos; puede darse también en arrendamiento. Informes en esta Redacción.

**VENDO**

una casa de alto, en esta ciudad, por la tercera parte de su valor. Produce ₡ 190 de renta mensual.

**Pío Acuña.**

San José, 13 de Octubre de 1902.

**TALLER DE SASTRERIA**

—o DE o—

**RANSITO VARGAS A.**

Situado en la 8ª Avenida Este, N° 79, frente al Parque Central.

Esoocialidad en fracs, levitas, smokings, trajes militares, etc.

Se garantizan las obras; se complace el gusto más delicado.

Telas finísimas y materiales de primera.

Allí encontrarán todo lo que desee la gente elegante.

**PRONTITUD, ESMERO y HONRADEZ**

# EL DIA

Director,

Rafael Alpizar A.

Administrador,

Faustino León

San José, 21 de Novbre. de 1902

## Cosas buenas

El Gobierno ha pensado muy bien; se conoce que en todo está, y estudia, y resuelve concienzudamente.— Nos referimos en este caso al acuerdo, por demás excelente, publicado hoy en el Diario Oficial y que atañe al Hospicio de Huérfanos, establecimiento de altos fines que ha dado magníficos resultados, en donde los niños desvalidos encuentran abrigo y útiles enseñanzas; acertada y muy justa medida es la del Ejecutivo al auxiliar á ese Hospicio cuya importancia moral y material está bien reconocida.

El acuerdo dice así:

“Cartera de Beneficencia

Nº 38

Palacio Nacional

San José, 19 de noviembre de 1902

Tomando en consideración que el Hospicio de Huérfanos establecido en esta ciudad, recibe indistintamente niños de todos los lugares de la República;

Que los fondos con que cuenta son muy limitados para mantener y educar 200 pensionistas que en la actualidad tiene;

Que, dado el fin altamente humanitario del Hospicio, en donde los niños desvalidos encuentran abrigo y gran parte de ellos adquieren á más de la enseñanza elemental algún oficio de los varios allí establecidos, dicho establecimiento merece más amplia protección del Gobierno;

el Presidente de la República

ACUERDA:

Aumentar en ₡ 200-00 mensuales la subvención a-

cordada á favor del Hospicio de Huérfanos de esta ciudad. Este aumento se cargará á eventuales de esta Cartera, y se principiará á contar desde el 15 del corriente mes.—Publíquese.—Rubricado por el señor Presidente.—PACHECO.”

Otra de las cosas buenas de nuestro Gobierno es la de ayudar á la Municipalidad de Cartago para el mejoramiento de las aguas que abastecen la cañería de aquella ciudad.

“En la insalubre calidad del agua—dice el señor Ministro de Fomento—está la explicación del por qué la ciudad de Cartago, apesar de su clima saludable y excelentes condiciones topográficas, no acrecienta su poblado.”

Se trata, pues, de un gran beneficio: el cambio de aguas: en vez de las turbias y contaminadas del río Reventado, servirán las cristalinas y abundantes del manantial de Arriás. Todo se reduce á la construcción de un acueducto de 3,520 metros de extensión. Según los estudios, planos y presupuestos, hechos ya, resulta que tan importante obra costará ₡ 30,000.

El Poder Ejecutivo auxiliará con la mitad del costo, ó sean ₡ 15,000, á la Municipalidad de Cartago para el indispensable mejoramiento de la cañería; esa suma se pagará del Tesoro Público, en cuotas mensuales de 250 colones cada una desde que se inicien los trabajos.

¡Muy bien!

## UN BUEN ARTICULO

Lo es, sin duda alguna, el que se publicó en dos periódicos de El Salvador y que nosotros tomamos de *El Independiente*, colega que se expresa así de su autora:

«Pocas mujeres como Zulima unen la gracia natural á la erudición, la belleza física á la belleza del alma y al talento; dotes físicas é intelectuales que

en la generalidad de los casos andan como divorciadas.

En Zulima se ha complacido Dios en agraciarla con todos sus dones.

Mujer, es bella y encantadora como las creaciones de Rafael; escritora, es sabia, inspirada, filósofa, erudita y culta.

Zulima honra con sus producciones las letras patrias.»

Ahora, léase el artículo, que tan de á pelo cae en Costa Rica:

## Pequeño estudio sobre la mujer

—Dedicado á las salvadoreñas—

Si comparamos el estado actual de la mujer con lo que era en la antigüedad y en la edad media, vemos que ha adelantado mucho su condición respecto del hombre.

Sin dejar de ser esclava se la conceden ya algunos derechos.

Pero la queda aún muchísimo camino que recorrer para llegar á obtener lo que en justicia debe alcanzar: la igualdad absoluta de derechos con el hombre.

En ese largo camino tendrá que luchar contra la criminal indiferencia de la generalidad de sus compañeras, que sufren como bueyes el yugo, sin tratar de resistirse: contra la rutina establecida: contra el egoísmo masculino, que es el enemigo principal.

Todo se consigue con paciencia y perseverancia. Escasas son las voces que se levantan en favor de la causa justa de la mujer; pero hallarán un eco, y á esas pocas voces que ahora se oyen se unirán otras y otras hasta que su número consiga hacerse oír.

La razón principal en que se apoyan los que se oponen á la emancipación de la mujer es la disolución del hogar, el cual, dicen, no podría atender la mujer que se dedicara á las profesiones científicas, administrativas ó industriales.

Esta razón carece de fundamento, porque ¿cuántas mujeres, en nuestros días, sostienen con su trabajo personal á sus familias, siendo á la vez muy buenas esposas y buenas madres?

Y acaso todas las mujeres se casan?

Cuántas hay á quienes falta el apoyo de su marido, de un

padre ó de un hermano, y viven de su trabajo—del que quiere abandonarles el hombre—habiendo ancho campo en donde ellas podrían recoger abundante cosecha sin gastar sus fuerzas?

Que la mujer sea menos apta que el hombre, es un absurdo, como lo prueban las mujeres que han sobresalido en los diferentes ramos del saber.

Edúquesela, intrúyasela, como se hace con el hombre, y se verá como su inteligencia se desarrolla y llega, si no á superar la de él, á igualarla, y lo que es ahora una excepción será lo general.

Hace cinco años en Francia una señorita, Mlle. Chauvin, eligió la carrera de leyes; hizo sus estudios y pasó exámenes de una manera brillante, recibiendo el título de doctor.— Con sorpresa supe que si bien se la consideraba competente para merecer el título y ejercer su profesión, se la prohibía ejercerla á causa de su sexo!

Extraña contradicción debida á rancias y absurdas preocupaciones.

La mujer es intuitiva. Y esa intuición es un auxilio poderoso en su debilidad. Debilidad ficticia, que proviene del medio en que crece y se la educa.

Otro de los defectos de que acusa el hombre á la mujer es la frivolidad.

Si la mujer es frívola no es á causa de su naturaleza, sino porque así la hace la superficial instrucción que se la da. Enseñadla á ocuparse en estudios serios, abrid su horizonte intelectual, alentadla y la veréis expresar y sostener su opinión en asuntos de peso. Dejará á un lado la moda, deidad á la que al presente sacrifica su salud y hasta la vida de sus hijos y su futura felicidad.

Una vez acostumbrada la mujer á cultivar su inteligencia, desplegará el tesoro de su ternura; porque la superioridad intelectual refina los sentimientos, flores del corazón.

Zulima

(Continuará)

## PARQUE

—DE—

## La Dolorosa

Para conocimiento de los contribuyentes, vecinos é inte-

resados en el arreglo de la Plaza de Dolores, se da publicidad á la siguiente nota dirigida al Presidente de la Junta encargada para coleccionar fondos para el arreglo de la referida Plaza:

(L. S.) N° 401.—Oficial.—19 de Nobre. de 1902

Señor don Fidel Tristán,

Miembro de la Junta de arbitrar fondos para la composición de la Plaza de Dolores.  
P.

El art. 2º del acta de la sesión de 12 del presente celebrada por la Municipalidad de este cantón, dice así:

“El Regidor Bonilla dió cuenta de la comisión que por acuerdo de 2 de la sesión que antecede, se le dió, en unión de los señores Gobernador é Ingeniero Municipal, para acercarse ante el señor Secretario de Estado en el despacho de Gobernación en solicitud de auxilio pecuniario por parte del Gobierno, para la formación de un Parque en la Plaza de Dolores, manifestando, que fueron muy bien recibidos por aquel alto funcionario, quien ofreció á nombre del Gobierno hasta la suma de mil quinientos colones, una vez que esté levantada la suscripción voluntaria de mil quinientos colones que con el mismo objeto se ha intentado. Tomado en cuenta lo dicho y en virtud del acuerdo citado, á moción del Regidor Presidente, la Municipalidad dispuso, que cuando la Junta tenga recaudada la suma de mil colones de la contribución ofrecida por particulares, por su parte, contribuirá hasta con la de quinientos colones.”

Lo que tengo el gusto de comunicar á U. para su conocimiento y el de esa Junta.

Su muy atento s. s.,

(f.) RIC. MORA F.

Con la nota que antecede se pone de manifiesto la buena disposición en que la Municipalidad y el Gobierno se encuentran para llevar á cabo una obra altamente beneficiosa para los vecinos de este barrio.

No necesitamos apuntar todas las ventajas que el adelanto material significan. Aparte de quitar de nuestra vista el feo aspecto que presenta la dicha plaza, las condiciones higiénicas en que se encuentra, piden que algo se haga para alejar en lo posible las causas

CÉSPEDES Y MORA ofrecen al público este reconocido estudio fotográfico, garantizando el trabajo como lo mejor que se hace en el país



## FOTOGRAFIA CESPEDES

—o La mejor, la más artística y la más barata o—

ULTIMOS PROCEDIMIENTOS DEL ARTE Y NOVEDADES  
Avenida Central Este: ALTOS de LITOGRAFIA CHUNCHILLA



Tenemos un surtido completo de accesorios y acabamos los retratos en dos ó tres días. Una visita á nuestro estudio para convencerse

que pueden contribuir á hacer mal sano aquel lugar.

Sólo falta ahora para llevar á efecto esta importante obra que los vecinos interesados hagan un esfuerzo y no demoren el pago de sus respectivas cuotas. Sólo así podría darse principio á los trabajos. Es necesario demostrar que no falta carácter para llevar á cabo una obra útil. En otras partes, obras de esta naturaleza las hacen los particulares; aquí con el apoyo tan manifiesto de la Municipalidad y el Gobierno, sería una desidia muy grande no dar ese paso.

Un esfuerzo, pues, y ¡manos á la obra!

### La Junta

San José, Noviembre 21 de 1902.

### CORRESPONSALES

## De Mata Redonda

Sr. Director de  
El Día

SEÑOR:

Excuse usted que moleste su atención suplicándole dé cabida en las populares columnas de su "Día" á las líneas siguientes:

Hace próximamente diez años que está al frente de los trabajos de la iglesia del pueblo el señor don Rafael Porras, persona estimabilísima que ha puesto al servicio del templo su experiencia, sus conocimientos acertados y lo que es más aún, su capital.

Por disensiones ocurridas en el seno mismo de la Junta Directiva con respecto al lugar en que debe edificarse la sacristía, si á la par ó por detrás, lo que ha traído el entorpecimiento de los trabajos, dicho señor Porras se vió en el caso de presentar hace un año su renuncia á la Curia eclesiástica, fundándose en los motivos expuestos: no le fue aceptada; pero como la cuestión se enardece más y más por la oposición de una minoría escasa y no es posible acatar órdenes opuestas entre sí, el señor Porras ha puesto por segunda vez su renuncia con el carácter de irrevocable. Nos atrevemos á suplicar al M. I. señor Vicario Capítular haga cesar las frecuentes disputas de los miembros de la Junta Edificadora, con respecto al punto concreto, resolviéndolo como lo ordenen la ciencia y la costumbre al

par que la tradición religiosa. Así se logrará que no haya amos á granel y que siga al frente de los trabajos una persona tan competente como es aquella de quien nos hemos ocupado.

De usted, señor Director,  
atto. s. s.,

*El Corresponsal*

### SECCION AJENA

S. José, Nbre. 21 de 1902.

Sr. Director de  
"El Noticiero"

En la sección "Crónica" de su periódico fecha 21 del corriente leemos una gacetilla que afirma que en el seno de La Liga se trabaja para que el señor don Federico Mora se haga cargo de la jefatura de dicha asociación.

Poco correcta nos parece la conducta de no tomar de buena fuente las noticias, máxime cuando éstas se relacionan con un cuerpo como éste, constituido y que por lo mismo tiene su secretaría en donde puede y debe tomar cualquier interesado las noticias que desee propalar.

En cuanto á la veracidad de su noticia debemos advertirle que si alguien trabaja en ese sentido lo hace ocultamente y en tal caso agradecemos la noticia por ser su periódico el primero en dárnosla.

No queremos decir con esto, señor Director, que el señor Mora no goza de simpatías en La Liga; lejos de eso, con la franqueza propia del obrero reconocemos en dicho señor relevantes dotes que ojalá poseyeran muchos de nuestros hombres públicos. Pero reconocer su talento é ilustración y prestarnos á oír los buenos y públicos consejos que él pueda darnos, no quiere decir, señor Director, que se trabaje para que sea jefe de nuestra asociación.

GREGORIO SAENZ,  
Secretario de la Liga de Obreros

### HECHOS Y DICHS

Hemos recibido el informe del Tesorero Contador de la Caja Escolar de Ahorros presentado en la reunión general de socios celebrada el 20 del mes en curso. Comienza dicho informe del modo siguiente:

«La Caja Escolar de Ahorros cumplió ya el 11 del mes de Octubre, su primer año de existencia. El tiempo trascurrido es harto suficiente para que esta institución haya echado sus raíces; ahora ella, con vida propia, seguirá viviendo y crecerá sin duda, no con rapidez ni lozanía porque no se tiene aun el terreno labrado que para ello es necesario; sería mucho exigir; la implantación, como si dijéramos, de una nueva moda, la creación de una costumbre no se efectúa de la noche á la mañana en ningún lugar del mundo; una generación siembra para que coseche la que sigue. Es ley fundamental en materia docente que la enseñanza para el niño ha de ser esencialmente intuitiva y práctica; la educación propiamente entendida no produce frutos opimos, ni siquiera medianos, mientras se permanezca en el procedimiento estéril de los discursos escolares.

Comprometer al niño á sus hábitos saludables, v. gr., al ahorro, es obligación primordial del padre y de la madre, á la vez que parte integrante del cometido de la escuela; en esta virtud, los maestros poseídos de la mejor voluntad han hecho la propaganda conveniente y si en rigor el número de socios que debiera haber no lo hay, yo me atrevo á suponer que sea por la indiferencia con que algunos padres miran esta institución y alguno no faltará que juzgue torcidamente la intención honrada del preceptor de sus hijos. En todo caso, es á los maestros á quienes se debe la buena aceptación demostrada por el número creciente de escolares de ambos sexos que de día en día ingresan en la Sociedad; los maestros tienen fe en su doctrina y apesar de los pesares invitan sin cesar á sus alumnos al ahorro, porque reconocen su fin eminentemente benéfico.

El número de socios hasta la fecha con que cuenta la Sociedad es de 923, lo que da una proporción de 40 0/0 sobre el número de alumnos matriculados en las escuelas»

Una buena gratificación se dará á la persona que presente un anillo de oro con un brillante que desapareció de la pila que está en el patio interior de la Oficina de Correos. En esta imprenta informarán.

El señor don Daniel Ureña ha formado en esta capital, con jóvenes aficionados, una «Compañía Dramática Josefina». Actualmente ensayan la

gran obra de Dicenta, *Juan José*.

Para muebles buenos y baratos, recomendamos la Gran Fábrica de Muebles de don Jorge Morales Bejarano, Cuesta de Moras, Casa N.º 531

De suma importancia será la conferencia que mañana dará á la Liga de Obreros el apreciable caballero don Federico Mora. Es de creerse que la concurrencia será numerosa.

Muebles encausticados, listos para la venta y baratos.—Jorge Morales Bejarano.—C. de Moras.—Casa No. 531.

En la mañana de hoy le hicieron los médicos, en el Hospital, una delicada operación á la señora doña Eugenia de Aguilar, siendo magníficos sus resultados. Mucho nos alegramos.

Muebles barnizados, listos para la venta y baratos.—Jorge Morales Bejarano.—C. de Moras.—Casa No. 531.

Nos aseguran que la apreciable colonia alemana piensa sacar, en nuestras próximas fiestas cívicas, una carroza alegórica que promete ser de lo mejor.

**Dinero** al 1 0/0 tengo encargo de colocar sobre casas en esta ciudad. También me hago cargo de comprar y vender casas y solares.

ELÍAS ARTAVIA S.

Unas mujeres que fueron á ver si las podía curar *ñor* González, el famoso *dautar* de San Juan, decían ayer: que á una de ellas le había recetado un sobo de aceite y manteca alcanforada; que á otra, muy gorda, para que disminuyera la gordura le *enflautó* 15 céntimos de sal de Inglaterra; que á cierto individuo le aconsejó 15 flotaciones con "guaro alcanforado" y que al ir donde *ñor* González á comunicarle que ya lo había hecho y que nada bueno le resultaba, el curandero le dijo que no fuera tan mentiroso. ¡Parece increíble que á tal extremo llegue entre nosotros la falta de sentido común! En fin, que con su pan se lo coman y que siga *ñor* González haciendo su agosto.

En "El Noticiero" de ayer se lee una crónica fiel de los exámenes de Derecho Romano del 2º curso en la escuela

la respectiva. Quizá por olvido involuntario se omitió expresar la brillantez del examen de don Enrique Brenes Castro, alumno modelo en todo tiempo.—á quien felicitamos sinceramente.

Muebles charolados, listos para la venta y baratos.—Jorge Morales Bejarano.—C. de Moras. Casa.—No. 531

En extremo grave de su enfermedad ha seguido nuestro particular amigo don Víctor J. Gólcher. Lo han estado operando en estos días.

Uno de nuestros colegas ha dicho que en las próximas fiestas cívicas se prohibirá el uso del confetti. Eso no puede ser.

Muebles encerados, listos para la venta y baratos.—Jorge Morales Bejarano.—C. de Moras.—Casa No. 531.

50 hombres vinieron hoy de San Ignacio de Aserrí á relevar á la tropa de esta capital.

Anoche, poco antes de terminar la retreta, alguien tuvo la estúpida ocurrencia de colocar unas bombas en la puerta del Palacio Nacional, las cuales reventaron enseguida, alarmando con su detonación al vecindario y á muchas personas que asistían á la retreta, especialmente á las mujeres que de seguro se figuraron que era algo grave. el asalto de un cuartel, por ejemplo. ¡Si la policía pudiera averiguar quiénes son esos fulanos que así se divierten, y les aplicaran su merecida, no hay duda que cesarían tales bromas!

El lunes próximo á las 6 de la mañana tendrá lugar el matrimonio de don Manuel Moya con Delina Calderón. Que sean felices.

El único establecimiento surtido con sombreros y calzado de todas clases en Alajuela, es el de **José Figueredo**

A la persona que se encontró la cadena y llaves que perdió una señora de la casa de don Nazario Castro al Carmen, se le suplica devolver aunque sean las llaves al apartado número 174, ya que le gustó la cadenita.

**PLATERIA Y RELOJERIA**  
DE  
**VICENTE PALAVICINI**



Av. Central Deseando facilitar á mis clientes la llegada á mi establecimiento, he dispuesto trasladarlo á la Avenida Central, entre la tienda LA LUCHA y la Zapatería de don Emilio Artavia.

Tendré abierta mi **RELOJERIA —v— PLATERIA**

desde las 6 de la mañana hasta las 8 de la noche.

Todo trabajo se despacha á la orden del cliente

# Acabo de recibir

Zuela de Grecia, de excelente calidad, que á bajo precio vendo en mi Zapatería, Calle Central, N° 634, 100 varas al Sur del templo de la Dolorosa.

José Santos Porras

## A los contribuyentes

—o PARA EL o—

### Parque de la Dolorosa

se hace saber q' ha sido nombrado colector de los fondos suscritos para los trabajos de dicho Parque, el señor don Jesús Araya Quesada, quien queda autorizado por la Directiva para tal fin.

F. TRISTÁN,  
Presidente

ALFONSO BARRANTES,  
Secretario

# BUENA OPORTUNIDAD

Alquilo mis talleres de Carpintería y Herrería, muy propios para establecer una fábrica de muebles y para toda clase de construcciones.

Vendo todas las maquinarias de labrar madera y de herrería. Vendo la maquinaria completa para la fabricación de ladrillos de cemento.

Además tengo cantidades de artículos usados y de primera necesidad para los constructores, cuyos artículos ofrezco vender á precios sumamente baratos.

Entenderse con

Lorenzo Durini

San José, 11 de octubre de 1902

## ¡El Irazú en acción!

Acabo de establecerme con un Taller de platería en el local que ocupó don Vicente Palavicini, frente á la Botica LA FÉ.

Cuento con operarios competentes y mi mayor anhelo es complacer á todo el que se sirva ocuparme. Prometo prontitud y esmero en el despacho de las obras.

Mi práctica la he adquirido trabajando con el señor Palavicini, conocido entre nosotros como uno de los mejores plateros.

Francisco Meléndez Z.

# Proteged al

hijo del país

## Antonio Portuguese,

condecorado en la Academia de Bellas Artes de Carrara y premiado por el señor don Adriatico Troli, profesor de escultura, ofrece sus servicios al público y pone á su disposición el establecimiento y taller que acaba de abrir al lado del Cementerio General de esta capital, en el mismo local que lo tenía el señor don Napoleón Fucigna. Dispone por el momento de lápidas y cruces de diferentes estilos, en alto y bajo relieve; de macetas de formas diversas; de estatuas; pedestales y gradas de mármol de la mejor calidad. Se encarga de la construcción de Mausoleos Capillas, altares, púlpitos, pilas para agua bendita y pilas bautismales, escaleras, barandas, baños y pavimentos de iglesias ó casas particulares.

Se compromete á levantar planos y presupuestos para toda clase de trabajo en su ramo é importa las obras por contrata ó comisión.

Invita al público en general y especialmente á todas aquellas personas que deseen conmemorar los restos de sus deudos, para que visiten su taller y aprecien su trabajo antes de confiar á otros las obras que necesiten.

San José, 23 de setiembre de 1902.

# Baratísimo

se vende un piano en perfecto buen estado. En esta imprenta informarán.

## ¡Otra vez el Canal!

VON CÁRDENAS, el hábil platero, tiene en su taller, Cuesta de Moras, frente á la casa de don Juan Rafael Mata, verdaderas novedades: el público encuentra allí esmero, prontitud y arte en las obras de platería. Se hace todo trabajo á completa satisfacción del parroquiano.

En este taller se encuentra también un hermano del señor Cárdenas, quien ofrece al público sus servicios como escultor.

# VIRGILIO ALVARADO,

Notario Público y Agrimensor, tiene oficina abierta en la villa de Atenas y despacha en Palmares todos los viernes de cada semana.

Atenas, Julio de 1902.

# BARBERIA

-D E-

## MARCELINO COTO

Frente á la Catedral, contiguo á don Eloy González.

Operarios competentes, esmero en el servicio, aseo completo y amabilidad con los parroquianos.

Se desinfectan los útiles de manera excelente, antes y después de usarse.

# LESMESES S. JIMENEZ

vende vinos de Burdeos y vinos para consagrar, seco y dulce, en su casa de habitación

Tipografía de Jenaro Valverde

# Es Ud. episcopal?

Digo, ¿es Ud. violinista, guitarrista, violoncelista etc. y no toca porque tiene destapado, roto ó dado al traste su instrumento? Pues lléveselo á JESÚS PRADA, que él se lo compondrá estupendamente, dejándolo con un sonido inimitable.

¿Quiere Ud. un magnífico bastón, de cocobola, nãambar, sahinillo, guayacán, ron-ron, de lo más fuerte, propio para dar garrotazos en salve sea la parte, ó para flechar mejor á la novia? Pues dirjase á JESÚS PRADA, que él los vende á bajos precios.

¿Quiere Ud. ser un Arcas ó Aguado en eso de puntear la guitarra y arrancarle á las..... cuerdas, dulces sonidos que recrean el oído? Pues tome como profesor á JESÚS PRADA, bien conocido guitarrista que habla con la guitarra.

Se le encuentra en su casa de habitación, Avenida 12 Este, detrás de la Dolorosa.

## Agencia General de Publicaciones

LIBRERIA Y PAPELERIA

DE

# IGLESIAS HERMANOS.

Calle Norte, 74.

Apartado 170.

San José, C. R.

Sírvense en esta Agencia suscripciones de obras y periódicos de todas partes; Revistas de Ciencias, Artes y Literatura; diarios de información y política; semanarios festivos, satíricos y humorísticos; periódicos de modas, agricultura, comercio, industria, marina, religión, pedagogía, etc.

Encuéntrense en la misma, variado surtido de objetos de escritorio y papelería, á precios sumamente reducidos.

Llegan á esta casa obras nuevas semanalmente por correo

## A LOS CONTRIBUYENTES

del Parque de la Dolorosa se les hace saber que: habiendo el Gobierno puesto como condición para dar los ₡1,500 que ofreció, lo mismo que la Municipalidad, que se colecten siquiera ₡1,000 de los vecinos, para comenzar los trabajos de dicho Parque, se hace preciso reunir cuanto antes los mencionados ₡1,000; se les suplica, pues, no demorar al cobrador y hacer un esfuerzo para pagar la respectiva cuota; de lo contrario, se desatenderá todo lo relativo á la obra de ornato que se trata de formar.

FIDEL TRISTÁN, Presidente.

ALFONSO BARRANTES, Secretario.

# SE VENDE

un lote de terreno frente al Seminario, propio para construcción. Entenderse con Pío Acuña, en "La Pulpería del Limón."

## ¡Lo que dice el papelito!.....

JA... JA... JA...

Ríanse ustedes de ello, y de la crisis, y de todas las miserias del mundo, acercándose al Taller mecánico de ELOY ROJAS,

## El Yunque

situado en la Calle Central, 100 varas al Sur del Parque Central

Allí se componen y se venden cocinas de hierro; se componen toda clase de armas desde el más fino y legítimo revólver, hasta el más ordinario RASPA-DULCE; composición de bicicletas y velocípedos; allí se hacen trabajos de torno, fundición de bronce, la mar, la mar de trabajos en los ramos de

ARMERIA

HERRERIA

Fontanería



y Hojalatería

En el ramo de Hojalatería los trabajos deben contratarse directamente con ELOY ROJAS, quien está dispuesto á complacer á todo el que lo ocupe.